

## Pakkausseloste: Tie toa potilaalle

### Dolatramyl 100 mg, 150 mg ja 200 mg depottabletti

tramadolihydrokloridi

#### Lue tämä pakkausseloste huolellisesti ennen kuin aloitat lääkkeen ottamisen, sillä se sisältää sinulle tärkeitä tietoja.

- Säilytä tämä pakkausseloste. Voit tarvita sitä myöhemmin.
- Jos sinulla on kysyttävää, käännny lääkärin, apteekkikenkilökunnan tai sairaanhoitajan puoleen.
- Tämä lääke on määritty vain sinulle eikä sitä tule antaa muiden käyttöön. Se voi aiheuttaa haittaa muille, vaikka heillä olisikin samanlaiset oireet kuin sinulla.
- Jos havaitset haittavaikutuksia, käännny lääkärin, apteekkikenkilökunnan tai sairaanhoitajan puoleen. Tämä koskee myös sellaisia mahdollisia haittavaikutuksia, joita ei ole mainittu tässä pakkausselosteessa. Ks. kohta 4.

#### Tässä pakkausselosteessa kerrotaan:

1. Mitä Dolatramyl on ja mihin sitä käytetään
2. Mitä sinun on tiedettävä, ennen kuin otat Dolatramyl-depottabletteja
3. Miten Dolatramyl-depottabletteja otetaan
4. Mahdolliset haittavaikutukset
5. Dolatramyl-depottablettien säilyttäminen
6. Pakkauksen sisältö ja muuta tietoa

#### 1. Mitä Dolatramyl on ja mihin sitä käytetään

Dolatramylin vaikuttava aine on tramadolihydrokloridi. Tramadolihydrokloridi on opioideihin kuuluva kipulääke, joka vaikuttaa keskushermoston kautta. Se lievittää kipua vaikuttamalla tiettyihin hermosoluihin selkäytimessä ja aivoissa.

Dolatramyl-depottabletteja käytetään keskivaikean ja vaikean kivun hoitoon aikuisille ja yli 12-vuotiaille nuorille.

Tramadolihydrokloridia, jota Dolatramyl sisältää, voidaan joskus käyttää myös muiden kuin tässä pakkausselosteessa mainittujen sairauksien hoitoon. Kysy neuvoa lääkäriltä, apteekkikenkilökunnalta tai muulta terveydenhuollon ammattilaiselta tarvittaessa ja noudata aina heiltä saamiasi ohjeita.

#### 2. Mitä sinun on tiedettävä, ennen kuin otat Dolatramyl-depottabletteja

##### Älä ota Dolatramyl-depottabletteja

- jos olet allerginen tramadolille tai tämän lääkkeen jollekin muulle aineelle (lueteltu kohdassa 6). Allergisen reaktion oireita voivat olla ihottuma, kutina, hengitysvaikeudet ja kasvojen, huulten, nielun tai kielen turvotus.
- jos olet juonut paljon alkoholia tai ottanut liikaa unilääkkeitä, kipulääkkeitä, opiaatteja tai muita psykotrooppisia lääkkeitä (lääkkeitä, jotka vaikuttavat mielialaan ja tunteisiin)
- jos käytät tai olet Dolatramyl-hoidon aloittamista edeltäneiden viimeksi kuluneiden 14 vuorokauden aikana käyttänyt ns. MAO-estäjää (käytetään mm. masennuksen tai Parkinsonin taudin hoitoon)
- jos sinulla on epilepsia, joka ei ole lääkyksellä hallinnassa
- opiaattiriippuvuuden korvaus- tai vieroitushoiton.

##### Varoitukset ja varotoimet

Keskustele lääkärin tai apteekkikenkilökunnan kanssa ennen kuin otat Dolatramyl-depottabletteja, jos:

- sinulla on kohonnut aivopaine, joka aiheuttaa oireita, kuten päänsärkyä ja oksentelua (mahdollisesti päävamman tai aivosairauden jälkeen)

- sinulla on tajunnan häiriö (sinusta tuntuu, että pyörryt)
- olet sokissa (oireena voi olla kylmä hiki)
- sinulla on hengitysvaikeuksia
- sinulla on epilepsia tai kouristuksia, koska kouristusriski saattaa suurentua
- sinulla on maksa- tai munuaissairaus.
- sairastat masennusta ja käytät masennuslääkkeitä, koska joillain niistä voi olla yhteisvaikutuksia tramadolista (ks. "Muut lääkevalmisteet ja Dolatramyl").

Näissä tapauksissa sinun on keskusteltava lääkärin kanssa ennen kuin aloitat lääkkeen käytön.

Tramadol muuttuu maksassa entsyymin vaikutuksesta. Joillakin ihmisiä on tämän entsyymin muunnos, mikä voi vaikuttaa ihmisiin eri tavoin. Jotkut ihmiset eivät ehkä saa riittävä kivunlievitystä, kun taas toiset ihmiset saavat todennäköisemmin vakavia haittavaikutuksia. Jos huomaat jonkin seuraavista haittavaikutuksista, sinun on lopetettava tämän lääkkeen käyttö ja käännyttää välittömästi lääkärin puoleen: hidas tai pinnallinen hengitys, sekavuus, unelaisuus, pienet pupillit, pahoinvoimainen oksentelu, ummetus, ruokahaluttomuus.

On olemassa pieni riski, että tramadolista käytäminen joko yhdessä tiettyjen masennuslääkkeiden kanssa tai yksinään voi aiheuttaa ns. serotoniumireyhtymän. Hakeudu välittömästi lääkäriin, jos sinulla on tähän vakavaan oireyhtymään liittyviä oireita (ks. kohta 4 "Mahdolliset haittavaikutukset").

#### Uneen liittyvät hengityshäiriöt

Dolatramyl voi aiheuttaa uneen liittyviä hengityshäiriöitä, kuten uniapneaa (hengityskatkokset unen aikana) ja uneen liittyvää hypoksemiaa (alhainen veren happipitoisuus). Oireita voivat olla hengityksen katkeaminen unen aikana, hengenahdistuksesta johtuva yöllinen herääminen, univaikeudet tai voimakas unelaisuus päivän aikana. Jos sinä tai joku muu havaitsette sinulla näitä oireita, ota yhteyttä lääkäriin. Lääkäri voi harkita annoksen pienentämistä.

#### Toleranssi, riippuvuus ja addiktio

Tämä lääke sisältää tramadolia, joka on opioidilääke. Opoidilääkkeiden toistuva käyttö voi johtaa lääkkeen tehon heikkenemiseen (keho tottuu lääkkeeseen, tilaa kutsutaan toleranssiksi). Toistuva Dolatramyl-valmisten käyttö voi myös johtaa riippuvuuteen, väärinkäyttöön ja addiktioon, josta voi seurata hengenvaarallinen yliannostus. Näiden haittavaikutusten riski voi kasvaa suuremman annoksen ja pidemmän käytön myötä.

Riippuvuus tai addiktio voi saada sinut tuntemaan, ettet enää hallitse sitä, kuinka paljon lääkettä sinun on otettava tai kuinka usein sinun on otettava lääkettä.

Riippuvuuden tai addiktion kehittymisriski vaihtelee henkilöstä toiseen. Sinulla saattaa olla suurempi riski tulla riippuvaiseksi tai kehittää addiktio Dolatramyl-valmisteesta, jos:

- sinulla tai jollakin perheenjäsenelläsi on ollut aiemmin alkoholin, reseptilääkkeiden tai huumeiden väärinkäyttöä tai ollut riippuvuutta niistä ("addiktio").
- jos tupakoit.
- jos sinulla on joskus ollut mielialaongelma (masennusta, ahdistuneisuutta tai persoonallisuushäiriö) tai jos olet ollut psykiatrin hoidossa jonkin muun psykkisen sairauden vuoksi.

Jos huomaat Dolatramyl-valmisten käytön aikana jonkin seuraavista oireista, se voi olla merkki siitä, että olet tullut riippuvaiseksi tai kehittänyt addiktio:

- sinun on otettava lääkettä pidempään kuin lääkäri on neuvonut
- sinun on otettava enemmän kuin suositeltu annos
- käytät lääkettä muuhun kuin määrättyyn tarkoitukseen, esimerkiksi "pysyäksesi rauhallisena" tai "voidaksesi nukkua"
- olet yritynyt toistuvasti ja tuloksetta lopettaa lääkkeen käytön tai hallita sitä
- kun lopetat lääkkeen käytön, sinulle tulee huono olo, joka helpottuu, kun otat lääkettä uudelleen ("vierousoireet").

Jos huomaat jonkun näistä merkeistä, keskustele lääkärin kanssa parhaan hoitotavan löytämiseksi, kuten milloin on sopivaa lopettaa lääkkeen käyttö ja miten se lopetetaan turvallisesti (ks. kohta 3, Jos lopetat Dolatramyl-valmisteen käytön).

### Hoidon aikana

Tramadolia suositusannoksina käytänneillä potilailla on raportoitu epileptisiä kohtauksia. Riski saattaa suurentua, kun tramadolinnokset ylittävät suositellun enimmäisvuorokausien annoksen (400 mg).

Erittäin voimakas väsymys, ruokahaluttomuus, kova vatsakipu, pahoinvointi, oksentelu tai matala verenpaine. Oireet voivat viitata lisämuunaisen vajaatoimintaan (kortisolipitoisuuden pienemiseen). Jos sinulla on näitä oireita, ota yhteyttä lääkäriin, joka päättää, tarvitseekö sinun ottaa hormonilisää.

Jos huomaat kiven voimistumista Dolatramyl-depottablettien ottamisen jälkeen, älä ota niitä enempää, ennen kuin olet keskustellut lääkäriksi kanssa. Keskustele lääkäriksi kanssa, jos olemassa oleva kipusi voimistuu, jos kipuherkkyytesi lisääntyy tai jos sinulla ilmenee uutta kipua Dolatramyl-depottablettien ottamisen jälkeen.

### Lapset ja nuoret

Käyttö lapsilla, joilla on hengitysvaikeuksia

Tramadolin käyttöä ei suositella lapsille, joilla on hengitysvaikeuksia, sillä tramadolimyrkytysoireet voivat olla vaikeampia tällaisilla lapsilla.

### Muut lääkevalmisteet ja Dolatramyl

Kerro lääkäriille tai apteekkihenkilökunnalle, jos parhaillaan otat, olet äskettäin ottanut tai saatat ottaa muita lääkeitä.

- Älä ota Dolatramyliä samanaikaisesti tai 14 päivän kulussa siitä, kun olet käyttänyt **MAO-estäjiä** (esim. moklobemidiä tai feneltsiiniä masennuksen hoitoon tai selegiliiniä Parkinsonin taudin hoitoon).

Dolatramyl-depottablettien kipua lievittävä vaikutus voi heikentyä tai lyhentyä, jos samanaikaisesti käytät seuraavia lääkeitä:

- karbamatsepiini (epilepsialääke)
- muut opioidit (esim. buprenorfiini, nalbuifiini tai pentatsosiini (kipulääkeitä))
- ondansetroni (pahoinvointilääke).

Haittavaikutusriski kasvaa, jos:

- käytät rauhoittavia lääkeitä, unilääkeitä, muita kipulääkeitä, kuten morfiinia ja kodeiinia (myös yskänlääkkeenä), ja alkoholia Dolatramyl-hoidon aikana. Sinulla saattaa esiintyä uneliaisuutta tai pyörrytyksen tunnetta. Jos tällaista esiintyy, kerro siitä lääkäriille.
- käytät gabapentiinia tai pregabaliinia epilepsian tai hermo-ongelmista johtuvan kivun (neuropaattinen kipu) hoitoon.
- käytät lääkeitä, jotka saattavat aiheuttaa kouristuskohtauksia, kuten jotkin masennuslääkkeet (esim. selektiiviset serotoniinin takaisinoton estäjät (SSRI-lääkkeet), serotoniinin ja noradrenaliinin takaisinoton estäjät (SNRI-lääkkeet), trisykliset masennuslääkkeet) tai psykoosilääkkeet. Kouristuskohtauksen riski saattaa kasvaa, jos käytät Dolatramyl-depottabletteja samaan aikaan. Lääkäri kertoo, sopiaanko Dolatramyl sinulle.
- käytät tietyjä masennuslääkeitä (esim. selektiivisiä serotoniinin takaisinoton estäjiä (SSRI-lääkeitä), serotoniinin ja noradrenaliinin takaisinoton estäjiä (SNRI-lääkeitä), trisyklisia masennuslääkeitä tai mirtatsapiinia). Dolatramyl-tablettien ja näiden lääkkeiden yhteisvaikutuksena saattaa esiintyä serotoniinoireyhtymää (ks. kohta 4 ”Mahdolliset haittavaikutukset”).
- käytät kumariiniantikoagulantteja (verenohennuslääkeitä, esim. varfariini) yhdessä Dolatramyl-depottablettien kanssa. Näiden lääkkeiden vaikutus veren hyytymiseen saattaa muuttua, mikä voi aiheuttaa verenvuotoja.

Dolatramyl-valmisten ja rauhoittavien (sedatiivisten) lääkkeiden, kuten bentsodiatsepiinien ja vastaanlaisten lääkkeiden samanaikainen käyttö lisää uneliaisuuden, hengitysvaikeuksien

(hengityslaman) ja kooman riskiä, ja se voi olla henkeä uhkaavaa. Sen vuoksi samanaikaista käyttöä voidaan harkita vain, jos muut hoitovaihtoehdot eivät ole mahdollisia.

Jos lääkäri määräää sinulle Dolatramyl-valmistetta samanaikaisesti rauhoittavien lääkkeiden kanssa, annosta ja samanaikaisen hoidon kestoja on rajoitettava.

Kerro lääkärille kaikista käytämistäsi rauhoittavista lääkkeistä, ja noudata huolellisesti lääkäriltä saamiasi annostussuositukset. Voi olla hyödyllistä kertoa läheisille ylläkuvaltuista oireista ja merkeistä. Ota yhteys lääkäriin, jos sinulle ilmaantuu tällaisia oireita.

### **Dolatramyl ruuan, juoman ja alkoholin kanssa**

Älä juo alkoholia Dolatramyl-hoidon aikana, koska lääkkeen teho saattaa voimistua. Ruoka ei vaikuta Dolatramyl-hoidon tehoon.

### **Raskaus, imetyks ja hedelmällisyys**

Jos olet raskaana tai imetät, epäilet olevasi raskaana tai jos suunnittelet lapsen hankkimista, kysy lääkäriltä tai apteekista neuvoa ennen tämän lääkkeen käyttöä.

Tramadol turvallisuudesta raskauden aikaisessa käytössä ei ole tarpeeksi tietoa. Tästä syystä Dolatramyl-depottabletteja ei pidä käyttää raskauden aikana. Lääkkeen pitkääikainen käyttö raskauden aikana voi aiheuttaa vastasyntyneelle vieroitusoireita.

Tramadol erittyy rintamaitoon. Siksi Dolatramyl-valmistetta ei pidä käyttää enempää kuin kerran imetyksen aikana tai vaihtoehtoisesti sinun pitää lopettaa imetyks, jos käytät Dolatramyl-valmistetta useammin kuin kerran.

Käyttökokemuksen perusteella, tramadolihydrokloridin ei odoteta vaikuttavan naisen tai miehen hedelmällisyyteen.

### **Ajamineen ja koneiden käyttö**

Dolatramyl saattaa aiheuttaa uneliaisuutta, huimausta sekä näön hämärtymistä ja siten huonontaa reaktiokykyäsi. Jos reaktiokykysi on mielestäsi heikentynyt, älä aja autoa tai muuta ajoneuvoa, älä käytä sähköisiä työvälineitä tai koneita.

Lääke voi heikentää kykyä kuljettaa moottoriajoneuvoa tai tehdä tarkkaa keskittymistä vaativia tehtäviä. On omalla vastuullasi arvioda, pystykö näihin tehtäviin lääkehoidon aikana. Lääkkeen vaikutuksia ja haittavaikutuksia on kuvattu muissa kappaleissa. Lue koko pakkausseloste opastukseksesi. Keskustele lääkärin tai apteekkienkilökunnan kanssa, jos olet epävarma.

### **Dolatramyl sisältää laktoosia**

Tämä lääkevalmiste sisältää laktoosia. Jos lääkärisi on kertonut, että sinulla on jokin sokeri-intoleranssi, keskustele lääkärisi kanssa ennen tämän lääkkeen ottamista.

## **3. Miten Dolatramyl-depottabletteja otetaan**

### Annostus

Ota tästä lääketä juuri siten kuin lääkäri on määrännyt tai apteekkienkilökunta on neuvonut. Tarkista ohjeet lääkäriltä tai apteekista, jos olet epävarma.

Ennen hoidon aloittamista ja säädöllisesti hoidon aikana lääkäri keskustlee kanssasi siitä, mitä voit odottaa Dolatramyl-valmisten käytöltä, milloin ja kuinka kauan sinun on sitä käytettävä, milloin ottaa yhteyttä lääkäriin ja milloin sinun on lopetettava sen käyttö (katso myös kohta 2).

Annos määräytyy kivun voimakkuuden ja yksilöllisen kipuherkkyyden mukaan. Yleensä käytetään pienintä kipua lievittävästä annosta.

Ellei lääkärisi ole määrännyt toisin, suositeltu annos on:

### **Aikuiset ja yli 12-vuotiaat nuoret:**

Dolatramyl 100 mg depottabletit: Yksi tabletti (100 mg tramadolihydrokloridia) kaksi kertaa vuorokaudessa, mieluiten aamulla ja illalla.

Jos tämä ei riitä kivun poistamiseen, annostus voidaan nostaa seuraavaksi:

Dolatramyl 150 mg depottabletit: Yksi tabletti (150 mg tramadolihydrokloridia) kaksi kertaa vuorokaudessa, mieluiten aamulla ja illalla.

tai:

Dolatramyl 200 mg depottabletit: Yksi tabletti (200 mg tramadolihydrokloridia) kaksi kertaa vuorokaudessa, mieluiten aamulla ja illalla.

Lääkäri voi tarvittaessa määräätä toisen sopivamman vahvuuden Dolatramyl-valmisteesta.

Älä ota yli 400 mg tramadolihydrokloridia vuorokaudessa, ellei lääkärisi ole määränyt niin.

### **Käyttö lapsille**

Dolatramyl-depottabletit eivät sovi alle 12-vuotiaille lapsille.

### **Iäkkäät potilaat**

Iäkkäillä potilailla (yli 75-vuotiailla) tramadolihydrokloridin poistuminen elimistöstä saattaa olla hidastunut. Jos tämä koskee sinua, lääkäri voi suositella pidentämään annosväliä.

### **Potilaat, joilla on vaikea maksaa- tai munuaissairaus (vajaatoiminta) / dialyssipotilaat**

Potilaiden, joilla on vaikea maksaa ja/tai munuaisten vajaatoiminta, ei pidä ottaa Dolatramyl-valmistetta. Jos sinulla on lievä tai keskivaikaa vajaatoiminta, lääkäri voi suositella pidentämään annosväliä.

### **Antotapa**

Dolatramyl-debottabletit pitää niellä kokonaисina riittävän nestemäärään kanssa, mieluiten aamulla ja illalla. **Älä puolita, pure skele tai murskaa tabletteja.** Tabletit voidaan ottaa joko ruoan yhteydessä tai tyhjään mahaan.

### **Hoidon kesto**

Lääkärisi kertoo, kuinka kauan sinun pitää käyttää Dolatramyl-depottabletteja. Tämä riippuu kivun syystä. Älä käytä Dolatramyl-depottabletteja pidempään kuin on tarvetta. Jos pitkiä hoitojaksoja tarvitaan, lääkärisi tarkistaa lyhyin, säennöllisin välajoin, onko sinun jatkettava Dolatramyl-depottablettien käyttöä ja millä annoksella. Tarvittaessa voit pitää hoitotaukoja. Jos tämän lääkkeen vaikutus on mielestäsi liian voimakas tai liian heikko, ota yhteys lääkäriin tai apteekkiin.

### **Jos otat enemmän Dolatramyl-depottabletteja kuin sinun pitäisi**

Jos olet ottanut ( tai joku muu on ottanut) useita Dolatramyl-tabletteja kerralla, ota **välittömästi** yhteyttä lääkäriin tai päivystyspoliklinikkaan. Sinulle voi ilmetä pahoinvointia, silmän mustuaisen pienenemistä, verenpaineen laskusta johtuvaa huimausta, tajunnanmenetystä, koomaa, kouristuskohtauksia tai vakavia hengitysvaikeuksia.

Jos olet ottanut liian suuren lääkeannoksen tai vaikkapa lapsi on ottanut lääkettä vahingossa, ota aina yhteyttä lääkäriin, sairaalaan tai Myrkytystietokeskukseen (puh. 0800 147 111) riskien arvioimiseksi ja lisähohjeiden saamiseksi.

### **Jos unohtat ottaa Dolatramyl-depottabletteja**

Jos unohtat ottaa tabletit, kipu todennäköisesti palaa. Ota unohtunut annos heti muistaessasi, ellei ole jo seuraavan annoksen aika. Älä ota kaksinkertaista annosta korvataksesi unohtamasi kerta-annoksen.

### **Jos lopetat Dolatramyl-depottablettien oton**

Älä lopeta tämän lääkkeen käyttöä äkillisesti, ellei lääkäri kehota sinua tekemään niin. Jos lopetat lääkkeen käytön, keskustele siitä ensin lääkärin kanssa, etenkin jos olet käyttänyt sitä pitkän aikaa. Lääkäri neuvoo sinua, milloin ja miten lääkkeen käyttö lopetetaan. Tämä saattaa tapahtua

pienentämällä annosta astettain, jotta tarpeettomien sivuvaikutusten (vieroitusoireiden) mahdollisuus vähenee.

Jos keskeytät tai lopetat tämän lääkehoidon liian aikaisin, kipu todennäköisesti palaa. Kerro lääkärille, jos haluat lopettaa hoidon haittavaikutusten takia.

Dolatramyl-hoidon lopettamisen jälkeen ei tavallisesti tule mitään oireita. Harvinaisissa tapauksissa potilaat, jotka ovat pitkään käyttäneet Dolatramyl-depottabletteja ja lopettavat hoidon äkillisesti, saattavat tuntea vointinsa huonoksi. Heille voi tulla levoton, ahdistava, hermostunut tai epävarma olo. He voivat olla sekavia, hyperaktiivisia tai heillä voi olla univaikeuksia sekä maha- ja suolioireita.

Erittäin harvoille tulee sekavuutta, paniikkikohtauksia, vainoharhaisuutta (paranoiaa), hallusinaatioita, todellisuudentajun muutoksia (derealisatiota) tai oman persoonallisuuskäsityksen muutoksia (depersonalisaatiota). Heillä voi esiintyä epätavallista kutinaa, kihelmöintiä ja puutumista sekä korvien soimista (tinnitus).

Ota yhteyttä lääkäriin, jos sinulla ilmenee näitä oireita, kun olet lopettanut Dolatramylin käytön.

Jos sinulla on kysymyksiä tämän lääkkeen käytöstä, käänny lääkärin tai apteekkienhenkilökunnan puoleen.

#### **4. Mahdolliset haittavaikutukset**

Kuten kaikki lääkkeet, tämäkin lääke voi aiheuttaa haittavaikutuksia. Kaikki eivät kuitenkaan niitä saa.

**Ota välittömästi yhteys lääkäriin tai hakeudu ensiapupoliiklinikalle, jos saat seuraavanlaisia oireita:**

**Harvinaiset** (alle 1 potilaalla 1000:sta):

- allergisia reaktioita, kuten hengitysvaikeuksia, hengityksen vinkuminen tai ihoturvotus
- kasvojen, kielen ja/tai kurkun turpoaminen sekä/tai nielemisvaikeudet tai nokkosihottuma yhdessä hengitysvaikeuksien kanssa
- sokki / äkillinen verenkierron vajaus
- kouristuskohtaukset.

Muut haittavaikutukset:

**Hyvin yleiset** (yli 1 potilaalla 10:stä):

- huimaus
- pahoinvoindi.

**Yleiset** (yli 1 potilaalla 100:sta):

- pääänsärky, tokkuraisuus
- sairauden tunne, ummetus, suun kuivuminen
- väsymys
- hikoilu.

**Melko harvinaiset** (alle 1 potilaalla 100:sta):

- sydän- ja verenkiertohäiriöt (sydämen hakkaaminen, sydämen nopealyöntisyys, pyörtymisen tunne tai kollapsi). Näitä haittavaikutuksia voi ilmetä etenkin pystyasennossa ja fyysisen rasituksen yhteydessä.
- tarve oksentaa (yökkääminen), vatsaärsyts (paineen tunne vatsassa, vatsan turvotus), ripuli
- ihoreaktiot (kuten kutina, ihottuma).

**Harvinaiset** (alle 1 potilaalla 1000:sta):

- sydämen hidasyöntisyys, verenpaineen nousu
- hidasyöntisyys ja hengenahdistus
- ruokahalun muutokset, epätavalliset tuntemukset (kutina, kihelmointi, puutuminen), vapina
- lihaskouristukset, lihasheikkous, epätarkoituksellinen liikehdintä
- pyörtyminen (synkopee)
- puhehäiriöt
- näön hämärtyminen, mustuaisten pieneminen, silmän mustuaisten liiallinen laajeneminen
- virtsaamisvaikus tai -kipu, tavallista vähemmän virtsaa
- hallusinaatiot (olemattomien asioiden näkeminen, tunteminen tai kuuleminen), sekavuus, unihäiriöt, ahdistuneisuus, havaintokyvyn ja tunne-elämän häiriöt (delirium) ja painajaiset.

Psyykkisiä haittavaikutuksia voi ilmetä Dolatramyl-hoidon jälkeen. Niiden voimakkuus ja luonne voi vaihdella (riippuen potilaan persoonallisuudesta ja hoidon kestosta). Näitä ovat mielialan muutokset (tavallisesti kohonnut mieliala, toisinaan ärtynyt olo), aktiivisuuden muutokset (tavallisesti aktiivisuuden vähentyminen mutta toisinaan aktiivisuuden lisääntymisen) sekä tietoisuuden heikkeneminen ja päättöksenteon vaikus, jotka voivat johtaa arvostelukyvyn heikkenemiseen. Riippuvuutta voi ilmetä.

#### **Hyvin harvinaiset (alle 1 potilaalla 10000:sta):**

- pyörrytyksen tai pyörimisen tunne (tasapaino-ongelmat (huimaus))
- kasvojen ja usein myös muiden ihoalueiden muuttuminen huomattavan punaisiksi (punastuminen)
- maksentsyylien kohoaminen.

#### **Tunte mattomat (saatavissa oleva tieto ei riitä arviointiin):**

- alhaiset verensokeriarvot (hypoglykemia)
- alhaiset veren natriumarvot, josta voi aiheutua väsymystä ja sekavuutta, lihasten nykimistä, kouristuksia ja koomaa (hyponatremia)
- astman paheneminen, jonka yhteyttä tramadolihydrokloridihoitoon ei kuitenkaan ole osoitettu
- hikka
- serotoniinioireyhtymä, joka voi ilmetä mielentilan muutoksina (esim. kiihtymys, hallusinaatiot, kooma) sekä muina oireina, kuten kuume, sykkeen nousu, verenpaineen vaihtelut, tahaton nykiminen, lihasjäykkyys, koordinaatiohäiriöt ja/tai maha-suolikanavan oireet (esim. pahoinvointi, oksentelu, ripuli) (ks. kohta 2 ”Mitä sinun on tiedettävä, ennen kuin otat Dolatramyl-depottabletteja”).

Hengitys voi hidastua, jos Dolatramyl-valmisteen suositusannokset ylitetään tai jos samanaikaisesti käytetään muita keskushermosta lamaavia lääkkeitä.

Dolatramyl-hoidon lopettamisen tai äkillisen lopettamisen jälkeen voi ilmetä vieroitusoireita (ks. kohta ”Jos lopetat Dolatramyl-depottablettien oton”).

#### **Haittavaikutuksista ilmoittaminen**

Jos havaitset haittavaikutuksia, kerro niistä lääkärille, apteekkikenkilökunnalle tai sairaanhoitajalle. Tämä koskee myös sellaisia mahdollisia haittavaikutuksia, joita ei ole mainittu tässä pakkausselosteessa. Voit ilmoittaa haittavaikutuksista myös suoraan (ks. yhteystiedot alla). Ilmoittamalla haittavaikutuksista voit auttaa saamaan enemmän tietoa tämän lääkevalmisteen turvallisuudesta.

www-sivusto: [www.fimea.fi](http://www.fimea.fi)

Lääkealan turvallisuus- ja kehittämiskeskus Fimea

Lääkkeiden haittavaikutusrekisteri

PL 55

00034 FIMEA

## **5. Dolatramyl-depottablettien säilyttäminen**

Ei lasten ulottuville eikä näkyville.

Säilytä tätä lääkettä turvallisessa ja varmassa säilyystilassa, josta muut ihmiset eivät saa sitä haltaunsa. Lääke voi aiheuttaa vakavia haittoja ja johtaa kuolemaan ihmisiille, joille sitä ei ole määäratty.

Tämä lääke ei vaadi erityisiä säilytysolosuhteita.

Älä käytä tätä lääkettä, jos huomaat muutoksia tabletteiden värisä tai ulkonäössä. Kysy neuvoa apteekkikenkilökunnalta.

Älä käytä tätä lääkettä kotelossa tai pullossa mainitun viimeisen käyttöpäivämäärän (EXP) jälkeen. Viimeinen käyttöpäivämäärä tarkoittaa kuukauden viimeistä päivää.

Lääkkeitä ei tule heittää viemäriin eikä hävittää talousjätteiden mukana. Kysy käyttämättömien lääkkeiden hävittämisestä aptekista. Näin menetellen suojelet luontoa.

## **6. Pakkauksen sisältö ja muuta tietoa**

### **Mitä Dolatramyl sisältää**

- Vaikuttava aine on tramadol (hydrokloridina). Yksi depottabetti sisältää 100, 150 tai 200 milligrammaa vaikuttavaa ainetta.
- Muut aineet ovat mikrokiteinen selluloosa, hypromelloosi, kolloidinen vedetön piidioksidi, magnesiumstearaatti.
- Tabletin kalvopäällyste sisältää seuraavia aineita: hypromelloosi, laktoosi monohydraatti, talkki, makrogoli, propyleeniglykoli, titaanidioksidi. Dolatramyl 150 mg ja 200 mg depottablit sisältävät lisäksi punaista rautaoksidia (E172) ja kinoliinikeltaista (E104). Dolatramyl 150 mg depottablit sisältävät lisäksi ruskeaa rautaoksidia (E172).

### **Lääkevalmisten kuvaus ja pakkaukset**

Dolatramyl 100 mg depottabetti: valkoinen tai melkein valkoinen, pyöreä kalvopäällysteinen tabletti, jonka toisella puolella on merkintä "M" ja toisella puolella "TM1".

Dolatramyl 150 mg depottabetti: vaalean oranssi, soikea kalvopäällysteinen tabletti, jonka toisella puolella on merkintä "M" ja toisella puolella "TM2".

Dolatramyl 200 mg depottabetti: ruskehtavan oranssi, kapselinmuotoinen kalvopäällysteinen tabletti, jonka toisella puolella on merkintä "M" ja toisella puolella "TM3".

Dolatramyl-depottablit on pakattu:

- pahvikoteloihin, joissa on 10, 20, 20x1, 28, 30, 50, 56, 60, 60x1, 90 tai 100 depottablettia läpipainopakkauksissa.
- 100 depottablettia sisältäviin HDPE-purkkeihin, joissa on lapsiturvallinen polypropeenikorkki.
- 500 ja 1000 depottablettia sisältäviin HDPE-purkkeihin, joissa on polypropeeninen kierrekorkki (annosjakelupakkauksia).

Kaikkia pakkaukokoja ei välttämättä ole myynnissä.

### **Myyntiluvan haltija ja valmistaja**

*Myyntiluvan haltija*

Mylan AB

PL 23033

104 35 Tukholma

Ruotsi

[infofi@viatris.com](mailto:infofi@viatris.com)

*Valmistaja*

Mylan Hungary Kft, H-2900 Komarom, Mylan utca 1, Unkari

**Tämä pakkausseloste on tarkistettu viimeksi 3.9.2024**

## Bipacksedel: Information till patienten

### Dolatramyl 100 mg, 150 mg och 200 mg depottabletter

tramadolhydroklorid

**Läs noga igenom denna bipacksedel innan du börjar ta detta läkemedel. Den innehåller information som är viktig för dig.**

- Spara denna information, du kan behöva läsa den igen.
- Om du har ytterligare frågor vänd dig till läkare, apotekspersonal eller sjuksköterska.
- Detta läkemedel har ordinerats enbart åt dig. Ge det inte till andra. Det kan skada dem, även om de uppvisar sjukdomstecken som liknar dina.
- Om du får biverkningar, tala med läkare, apotekspersonal eller sjuksköterska. Detta gäller även eventuella biverkningar som inte nämns i denna information. Se avsnitt 4.

**I den här bipacksedeln finns information om följande:**

1. Vad Dolatramyl är och vad det används för
2. Vad du behöver veta innan du tar Dolatramyl
3. Hur du tar Dolatramyl
4. Eventuella biverkningar
5. Hur Dolatramyl ska förvaras
6. Förpackningens innehåll och övriga upplysningar

#### **1. Vad Dolatramyl är och vad det används för**

Tramadolhydroklorid är ett smärtstillande läkemedel som tillhör läkemedelsgruppen opioider vilka verkar på det centrala nervsystemet. Dolatramyl lindrar smärta genom påverkan på specifika nervceller i ryggmärgen och hjärnan.

Dolatramyl används vid behandling av måttlig till svår smärta hos vuxna och ungdomar över 12 år.

Tramadolhydroklorid som finns i Dolatramyl kan också vara godkänd för att behandla andra sjukdomar som inte nämns i denna bipacksedel. Fråga läkare, apotekspersonal eller annan hälso- och sjukvårdspersonal om du har ytterligare frågor och fölж alltid deras instruktion.

#### **2. Vad du behöver veta innan du tar Dolatramyl**

##### **Ta inte Dolatramyl:**

- om du är allergisk mot tramadol eller något annat innehållsämne i detta läkemedel (anges i avsnitt 6). En allergisk reaktion kan inkludera hudutslag, klåda, svårighet att andas eller svullnad av ansikte, läppar, svalg eller tunga.
- om du har druckit för mycket alkohol eller tagit för många sömntabletter, smärtstillande, opiater eller andra psykofarmaka (läkemedel som påverkar ditt humör eller ditt känslotillsättande).
- om du använder vissa monoaminoxidashämmare (läkemedel som används för behandling av depression eller Parkinsons sjukdom) eller om du har använt ett sådant läkemedel de senaste 14 dagarna innan behandlingen med Dolatramyl.
- om du lider av epilepsi och dina anfall är inte väl kontrollerade genom medicinering.
- som behandling av abstinenssymtom vid drogavvänjning.

##### **Varningar och försiktighet**

Tala med läkare eller apotekspersonal innan du tar Dolatramyl om du:

- har ett tillstånd med ökat tryck i hjärnan som orsakar symtom som huvudvärk och kräkningar (kan ske efter huvudskada eller vid vissa hjärnskador)
- har någon påverkan på ditt medvetande (till exempel om du känner att du kommer att svimma)
- är i chocktillstånd (kallsvettning kan vara ett tecken på det)

- har andningssvårigheter
- har en tendens att få epilepsi eller kramper eftersom risken för anfall kan öka
- lider av njur- eller leversjukdom
- lider av depression och tar antidepressiva läkemedel eftersom vissa av dem kan samverka med tramadol (se ”Andra läkemedel och Dolatramyl”).

Kontakta din läkare innan du tar läkemedlet om något av ovanstående gäller dig eller har gjort det tidigare.

Tramadol omvandlas i levern av ett enzym. Vissa personer har en variation av detta enzym och det kan påverka olika personer på olika sätt. Vissa personer får kanske inte tillräcklig smärtlindring, medan andra löper större risk för allvarliga biverkningar. Om du får någon av följande biverkningar ska du sluta ta detta läkemedel och omedelbart uppsöka läkare: långsam eller ytlig andning, förvirring, sömnighet, små pupiller, illamående eller kräkningar, förstopning, dålig aptit.

Det finns en liten risk för att du kan få ett s.k. serotonergt syndrom, som kan inträffa efter att man tagit tramadol i kombination med vissa antidepressiva läkemedel eller tramadol ensamt. Sök omedelbart läkarvård om du får något av symptomen på detta allvarliga syndrom (se avsnitt 4, ”Eventuella biverkningar”).

#### Sömnrelaterade andningsstörningar

Dolatramyl kan orsaka sömnrelaterade andningsstörningar såsom sömnapné (andningsuppehåll under sömn) och sömnrelaterad hypoxemi (låg syrehalt i blodet). Symtomen kan vara andningsuppehåll under sömn, uppvaknanden under natten på grund av andnöd, svårighet att bibehålla sömn eller kraftig dåsighet under dagen. Kontakta läkare om du eller någon annan lägger märke till dessa symptom. Läkaren kan överväga att sänka din dos.

#### Tolerans, beroende och missbruk

Detta läkemedel innehåller tramadol som är ett opioidläkemedel. Upprepad användning av opioider kan leda till att läkemedlet blir mindre effektivt (du vänjer dig vid det, något som kallas tolerans). Upprepad användning av Dolatramyl kan också leda till beroende och missbruk, med risk för livshotande överdosering. Risken för dessa biverkningar kan öka med en högre dos och mer långvarig användning.

Beroende och missbruk kan innebära att du känner att du inte längre har kontroll över hur mycket läkemedel du behöver ta eller hur ofta du behöver ta det.

Risken för beroende eller missbruk varierar från person till person. Du kan löpa större risk för beroende eller missbruk av Dolatramyl om:

- du eller någon i din familj någon gång har missbrukat eller varit beroende av alkohol, receptbelagda läkemedel eller illegala droger ("missbruk")
- du röker
- du någon gång har haft problem med sinnesstämningen (depression, ångest eller en personlighetsstörning) eller har behandlats av en psykiater för annan psykisk sjukdom.

Om du märker något av följande tecken medan du tar Dolatramyl kan det vara ett tecken på att du har blivit beroende:

- du behöver ta läkemedlet under en längre tid än vad läkaren har ordinerat
- du behöver ta mer än den rekommenderade dosen
- du använder läkemedlet av andra skäl än de läkaren har ordinerat, till exempel för att ”känna dig lugn” eller för att få ”hjälp att sova”
- du har gjort upprepade, misslyckade försök att sluta eller få kontroll över läkemedelsanvändningen
- när du slutar att ta läkemedlet kan du känna dig sjuk och mår bättre när du tar läkemedlet igen (”utsättningssymtom”).

Om du märker något av dessa tecken ska du tala med läkare för att diskutera den bästa behandlingsvägen för dig, samt när det är lämpligt att sluta och hur du ska sluta på ett säkert

sätt (se avsnitt 3, Om du slutar att ta Dolatramyl).

### **Under behandlingen**

Epileptiska anfall har rapporterats hos patienter som tar tramadol i rekommenderade doser. Denna risk kan öka om den rekommenderade högsta dagliga dosen på 400 mg tramadol överskrids.

Extrem trötthet, aptitlöshet, kraftig buksmärta, illamående, kräkningar eller lågt blodtryck. Detta kan vara tecken på binjurebarkssvikt (låga halter kortisol). Kontakta läkare om du får dessa symtom. Läkaren kommer avgöra om du behöver ta hormonersättning.

Om du märker att din smärta blir värre efter att du tagit Dolatramyl, ta inte mer Dolatramyl utan att först tala med din läkare. Tala med din läkare om din smärta ökar, om du känner dig mer känslig mot smärta eller om du får ny smärta efter att ha tagit Dolatramyl.

### **Barn och ungdomar**

Användning hos barn med andningsbesvär

Tramadol rekommenderas inte till barn med andningsbesvär eftersom symtomen på tramadolförgiftning kan vara värre hos dessa barn.

### **Andra läkemedel och Dolatramyl**

Tala om för läkare eller apotekspersonal om du tar, nyligen har tagit eller kan tänkas ta andra läkemedel.

- Ta inte Dolatramyl samtidigt med eller inom 14 dagar efter att du tagit läkemedel som kallas **monoaminooxidas hämmare** (t.ex. moklobemid eller fenelzin mot depression, selegilin mot Parkinsons sjukdom).

Den smärtlindrande effekten av Dolatramyl kan försvagas eller förkortas om du också tar läkemedel som innehåller:

- karbamazepin (använts vid behandling av epilepsi)
- andra opioider (t.ex. buprenorfin, nalbufin eller pentazocin (smärtstillande läkemedel))
- ondansetron (använts mot illamående).

Risken för biverkningar ökar om du tar:

- lugnande medel, sömnmedel, andra smärtlindrande läkemedel som morfin och kodein (även hostmediciner), och alkohol när du tar detta läkemedel. Du kan känna dig väldigt dåsig eller svimfärdig. Tala om för läkaren om detta inträffar.
- gabapentin eller pregabalín för att behandla epilepsi eller smärta på grund av nervproblem (neuropatisk smärta).
- läkemedel som kan orsaka kramper (anfall), såsom vissa antidepressiva (t.ex. selektiva serotoninåterupptagshämmare (SSRI), serotonin-noradrenalinåterupptagshämmare (SNRI), tricykliska antidepressiva medel) eller antipsykotiska läkemedel. Risken för att få ett anfall kan öka om du samtidigt tar Dolatramyl. Din läkare talar om för dig om Dolatramyl är rätt för dig.
- vissa antidepressiva läkemedel (t.ex. selektiva serotoninåterupptagshämmare (SSRI), serotonin-noradrenalinåterupptagshämmare (SNRI), tricykliska antidepressiva medel). Dolatramyl kan påverka dessa läkemedel och du kan utveckla serotonergt syndrom (se avsnitt 4, ”Eventuella biverkningar”).
- kumarinantikoagulantia (blodförtunnande läkemedel) såsom warfarin samtidigt med Dolatramyl. Effekten av dessa läkemedel på blodets förmåga att levra sig kan påverkas och blödning kan uppstå.

Samtidig användning av Dolatramyl och lugnande (sedativa) läkemedel såsom bensodiazepiner eller besläktade läkemedel ökar risken för dåsighet, andningssvårigheter (andningsdepression) och koma

och kan vara livshotande. Därför bör samtidig användning endast övervägas om inga andra behandlingsalternativ är möjliga.

Om din läkare förskriver Dolatramyl samtidigt som lugnande läkemedel bör dosen och varaktigheten av samtidig behandling begränsas.

Tala om för din läkare om alla lugnande läkemedel du använder och följ noga läkarens dosrekommendationer. Det kan vara till hjälp att berätta för vänner och släktingar att de ska vara uppmärksamma på de tecken och symptom som anges ovan. Kontakta läkare om du upplever sådana symptom.

### **Dolatramyl med mat, dryck och alkohol**

Drick inte alkohol under behandling med Dolatramyl, eftersom effekten av tabletterna kan förstärkas. Mat påverkar inte effekten av Dolatramyl.

### **Graviditet, amning och fertilitet**

Om du är gravid eller ammar, tror att du kan vara gravid eller planerar att skaffa barn, rådfråga läkare eller apotekspersonal innan du använder detta läkemedel. Informationen om tramadols säkerhet vid behandling av gravida kvinnor är begränsad. Därför ska du inte använda Dolatramyl om du är gravid. Långtidsbehandling under graviditet kan leda till att det nyfödda barnet utvecklar abstinenssymtom.

Tramadol utsöndras i bröstmjölken. Du bör därför inte ta Dolatramyl mer än en enstaka gång under amning. Eller alternativt, om du tar Dolatramyl mer än en enstaka gång bör du sluta amma.

Baserat på erfarenhet från människor tror man inte att tramadolhydroklorid påverkar kvinnlig eller manlig fertilitet.

### **Körförmåga och användning av maskiner**

Dolatramyl kan orsaka dåsighet, yrsel och dimsyn, vilket kan försämra din reaktionsförmåga. Kör inte bil eller annat fordon och använd inte elektriska verktyg eller maskiner om du känner att läkemedlet påverkar dig.

Du är själv ansvarig för att bedöma om du är i kondition att framföra motorfordon eller utföra arbete som kräver skärpt vaksamhet. En av faktorerna som kan påverka din förmåga i dessa avseenden är användning av läkemedel på grund av deras effekter och/eller biverkningar. Beskrivning av dessa effekter och biverkningar finns i andra avsnitt. Läs därför all information i denna bipacksedel för vägledning. Diskutera med din läkare eller apotekspersonal om du är osäker.

### **Dolatramyl innehåller laktos**

Dolatramyl innehåller laktos, en viss sockerart. Om du inte tål vissa sockerarter, bör du kontakta din läkare innan du tar denna medicin.

## **3. Hur du tar Dolatramyl**

### Dosering

Ta alltid detta läkemedel enligt läkarens eller apotekspersonalens anvisningar. Rådfråga läkare eller apotekspersonal om du är osäker.

Innan du påbörjar behandlingen och regelbundet under behandlingen kommer läkaren att diskutera med dig vad du kan förvänta dig av användningen av Dolatramyl, när och hur länge du behöver ta det, när du ska kontakta läkare och när du behöver sluta med behandlingen (se även avsnitt 2).

Dosen bör anpassas till hur svår smärta du har och din individuella smärtkänslighet. Vanligtvis bör du ta den längsta dosen som ger smärtlindring.

Om inte annat ordinerats av din läkare, är den rekommenderade dosen:

### **Vuxna och ungdomar över 12 år:**

Dolatramyl 100 mg depottabletter: en tablett (100 mg tramadolhydroklorid) två gånger dagligen, helst morgon och kväll.

Om detta inte ger tillräcklig smärtlindring kan dosen ökas till:

Dolatramyl 150 mg depottabletter: en tablett (150 mg tramadolhydroklorid) två gånger dagligen, helst morgon och kväll.

eller:

Dolatramyl 200 mg depottabletter: en tablett (200 mg tramadolhydroklorid) två gånger dagligen, helst morgon och kväll.

Din läkare kan vid behov ordnara en annan mer lämplig dos av Dolatramyl.

Ta inte mer än totalt 400 mg tramadolhydroklorid dagligen såvida inte din läkare har rekommenderat dig detta.

### **Användning för barn**

Ge inte Dolatramyl till barn under 12 år.

### **Äldre patienter**

För äldre patienter (över 75 år) kan det ta längre tid för tramadolhydroklorid att försvinna ur kroppen.

Om detta berör dig kan din läkare rekommendera dig att förlänga tiden mellan doserna.

### **Allvarlig lever- eller njursvikt/ dialyspatienter**

Patienter med allvarlig lever- och/eller njursvikt, ska inte ta Dolatramyl. Om du har en mild eller måttlig lever- och/eller njursvikt, kan din läkare rekommendera dig att förlänga tiden mellan doserna.

### **Hur du tar Dolatramyl**

Svälg alltid tabletten hel med ett glas vatten, helst morgon och kväll. **Tabletterna ska inte brytas, tuggas eller krossas.** Tabletterna kan tas på tom mage eller under en måltid.

### **Behandlingslängd**

Din läkare kommer att tala om för dig hur länge du ska använda Dolatramyl. Det beror på orsaken till smärtan. Använd inte Dolatramyl längre än nödvändigt. Om du behöver behandlas under en längre period, kommer din läkare att kontrollera med jämna korta intervaller om du ska fortsätta att ta Dolatramyl och i vilken dos. Avbrott i behandlingen kommer att göras vid behov. Tala med din läkare eller apotekspersonalen om du upplever att effekten av detta läkemedel är för stark eller för svag.

### **Om du har tagit för stor mängd av Dolatramyl**

Om du (eller någon annan) sväljer flera Dolatramyl tablettar samtidigt bör du kontakta din läkare eller akutmottagning **omedelbart.** Du kan känna dig sjuk, kan få mycket små pupiller, känna dig yr på grund av blodtrycksfall, förlora medvetandet, falla i koma, få krampfall (konvulsioner) eller få allvarliga andningssvårigheter.

Om du fått i dig för stor mängd läkemedel eller om t ex ett barn fått i sig läkemedlet av misstag, kontakta läkare, sjukhus eller Giftinformationscentralen (tel. 0800 147 111) för bedömning av risken samt rådgivning.

### **Om du har glömt att ta Dolatramyl**

Om du glömmer att ta dina tablettar kommer smärtan sannolikt tillbaka. Ta din dos så snart du kommer ihåg såvida inte det nästan är dags för nästa dos. Ta inte dubbel dos för att kompensera för glömd dos.

### **Om du slutar att ta Dolatramyl**

Du bör inte plötsligt sluta ta detta läkemedel såvida inte din läkare säger till dig att göra det. Om du vill sluta ta ditt läkemedel ska du först diskutera det med läkaren, särskilt om du har tagit det under

lång tid. Läkaren kommer att berätta för dig när och hur du kan sluta, vilket kan ske genom att gradvis sänka dosen för att minska risken för att utveckla onödiga biverkningar (abstinenssymtom).

Om du avbryter eller avslutar behandlingen med detta läkemedel för tidigt kommer smärtan sannolikt tillbaka. Om du önskar avsluta din behandling på grund av biverkningar, kontakta din läkare.

Generellt uppkommer inga följeffekter när behandlingen med Dolatramyl avslutas. Emellertid har det, i sällsynta fall, hänt att personer som använt Dolatramyl under en längre tid och abrupt slutat ta läkemedlet har upplevt obehag. De kan uppleva rastlöshet, ångest, nervositet och skakighet. De kan bli förvirrade, hyperaktiva, ha svårigheter att sovna och uppleva besvär från magtarmkanalen.

Ett fåtal personer kan drabbas av förvirring, panikattacker, förföljelsemani (paranoia), hallucinationer, ändrad verklighetsuppfattning eller ändrad självuppfattning. De kan även drabbas av onormala upplevelser som t.ex. klåda, stickningar och domningar samt ringningar i öronen (tinnitus).

Om du upplever några av dessa obehag efter att ha slutat använda Dolatramyl rådgör med din läkare.

Om du har ytterligare frågor om detta läkemedel, kontakta läkare eller apotekspersonal.

#### 4. Eventuella biverkningar

Liksom alla läkemedel kan detta läkemedel orsaka biverkningar men alla användare behöver inte få dem.

**Kontakta läkare eller uppsök akutvård omedelbart om du drabbas av något av följande:**

**Sällsynta** (hos upp till 1 av 1 000 användare):

- allergisk reaktion såsom: andningssvårigheter, väsljud eller svullnad i huden
- svullnad av ansiktet, tungan och/eller halsen och/eller sväljsvårigheter eller nässelfeber och andningssvårigheter
- chock / plötslig cirkulatorisk svikt
- krampanfall.

De vanligaste biverkningarna under behandling med Dolatramyl är illamående och yrsel, vilka förekommer hos fler än en patient av tio.

**Mycket vanliga** (hos fler än 1 av 10 användare):

- yrsel
- illamående.

**Vanliga** (hos fler än 1 av 100 användare):

- huvudvärk, sömnighet
- sjukdomskänsla, förstopning, muntorrhet
- trötthet
- svettningar.

**Mindre vanliga** (hos upp till 1 av 100 användare):

- effekt på hjärtat och blodcirculationen (hjärtklappning, snabb hjärtrytm, svimningskänsla eller kollaps). Dessa biverkningar kan speciellt inträffa hos patienter i upprätt läge eller under fysisk ansträngning.
- kväljningar, magbesvär (t.ex. tryckkänsla i magen, uppsväldhet), diarré
- hudreaktioner (t.ex. klåda, utslag).

**Sällsynta** (hos upp till 1 av 1 000 användare):

- långsam hjärtrytm, förhöjt blodtryck
- långsam andning och andnöd (dyspné)
- aptitförändringar, onormala förmimmelser (t.ex. klåda, stickningar, domningar), darrningar

- muskelryckningar, svaga muskler, okoordinerade rörelser
- svimning (synkope)
- talsvårigheter
- dimsyn, pupillsammandragning, förstorade pupiller
- svårighet eller smärta vid urinering, mindre urinmängd än normalt
- hallucinationer (att se, känna eller höra saker som inte finns), förvirring, sömnstörningar, ångest, störningar av uppmärksamhet och känsoliv (delirium) och mardrömmar.

Psykiska biverkningar kan uppstå efter behandling med Dolatramyl och dessa varierar individuellt i intensitet och natur (beroende på patientens personlighet och behandlingstid). De kan innefatta humörvägningar (vanligtvis upprymdhets, ibland irritation), förändringar i aktivitet (vanligtvis minskad men ibland ökad aktivitet) och minskad förståelse samt minskad förmåga att fatta beslut, vilket kan leda till fel i omdömen. Läkemedelsberoende kan uppstå.

**Mycket sällsynta** (hos upp till 1 av 10 000 användare):

- yrsel eller känsla av att det snurrar (balansproblem (vertigo))
- flammig i ansiktet och ofta även på andra delar av huden (blodvallning)
- ökning av leverenzymvärdet.

**Ingen känd frekvens** (kan inte beräknas från tillgängliga data):

- låga blodsockernivåer (hypoglykemi)
- låga nivåer av natrium i blodet som kan orsaka trötthet och förvirring, muskelryckningar, kramper och koma (hyponatremi)
- försämring av astma även om det inte bekräftats att det orsakats av tramadolhydroklorid
- hicka
- serotonergt syndrom, som kan yttra sig som förändrat sinnestillstånd (t.ex. oro, hallucinationer, koma) och andra symptom såsom feber, ökad hjärtfrekvens, instabilt blodtryck, ofrivilliga ryckningar, muskelstelhet, bristande samordning av rörelser och/eller symptom från magtarmkanalen (t.ex. illamående, kräkningar, diarré) (se avsnitt 2 ”Vad du behöver veta innan du tar Dolatramyl”).

Om de rekommenderade doserna överskrids, eller om andra läkemedel som hämmar hjärnans funktion tas samtidigt kan andningen bli längsammare.

Om behandlingen avslutas eller avbryts abrupt kan abstinensbesvär uppstå (se ”Om du slutar att ta Dolatramyl”).

**Rapportering av biverkningar**

Om du får biverkningar, tala med läkare, apotekspersonal eller sjuksköterska. Detta gäller även biverkningar som inte nämns i denna information. Du kan också rapportera biverkningar direkt (se detaljer nedan). Genom att rapportera biverkningar kan du bidra till att öka informationen om läkemedels säkerhet.

webbplats: [www.fimea.fi](http://www.fimea.fi)

Säkerhets- och utvecklingscentret för läkemedelsområdet Fimea

Biverkningsregistret

PB 55

00034 FIMEA

## 5. Hur Dolatramyl ska förvaras

Förvara detta läkemedel utom syn- och räckhåll för barn.

Förvara detta läkemedel på ett säkert ställe, där andra personer inte kan komma åt det. Det kan orsaka allvarlig skada och vara dödligt för personer som inte har förskrivits läkemedlet.

Inga särskilda förvaringsanvisningar.

Använd inte detta läkemedel om du märker att tabletterna missfärgas eller visar några andra tecken på försämring. Kontakta apotekspersonal som kommer att tala om för dig vad du ska göra.

Använts före utgångsdatum som anges på kartongen eller burken efter ”EXP”. Utgångsdatumet är den sista dagen i angiven månad.

Läkemedel ska inte kastas i avloppet eller bland hushållsavfall. Fråga apotekspersonalen hur man kastar läkemedel som inte längre används. Dessa åtgärder är till för att skydda miljön.

## 6. Förpackningens innehåll och övriga upplysningar

### Innehållsdeklaration

- Den aktiva substansen är tramadol (som hydroklorid). Varje depottablett innehåller:  
100 mg, 150 mg eller 200 mg av den aktiva substansen.
- Övriga innehållsämnen är mikrokristallin cellulosa, hypromellos, kolloidal vattenfri kiseldioxid, magnesiumstearat
- Tablettens filmdrägering innehåller följande: hypromellos, laktosmonohydrat, talk, makrogol, propylenglykol, titandioxid. Dolatramyl 150 mg och 200 mg depottabletter innehåller även röd järnoxid (E172) och kinolingtult (E104). Dolatramyl 150 mg depottabletter innehåller även brun järnoxid (E172).

### Läkemedlets utseende och förpackningsstorlekar

Dolatramyl 100 mg depottabletter är vita till benvita, runda, filmdrägerade tablettar, märkta med ”M” på ena sidan och ”TM1” på andra sidan.

Dolatramyl 150 mg depottabletter är ljust orangefärgade, ovala, filmdrägerade tablettar, märkta med ”M” på ena sidan och ”TM2” på andra sidan.

Dolatramyl 200 mg depottabletter är brunaktigt orangefärgade, kapselformade, filmdrägerade tablettar, märkta med ”M” på ena sidan och ”TM3” på andra sidan.

Dolatramyl depottabletter är packade i:

- blister som levereras i kartonger innehållande 10, 20, 20x1, 28, 30, 50, 56, 60, 60x1, 90 och 100 depottabletter.
- HDPE-burkar med barnskyddad förslutning i polypropylen innehållande 100 depottabletter.
- HDPE-burkar med skruvlock i polypropylen innehållande 500 och 1000 depottabletter (avsedda för dosdispensering).

Eventuellt kommer inte alla förpackningsstorlekar att marknadsföras.

### Innehavare av godkännande för försäljning och tillverkare:

#### *Innehavare av godkännande för försäljning*

Mylan AB  
Box 23033  
104 35 Stockholm  
Sverige  
[infofi@viatris.com](mailto:infofi@viatris.com)

#### *Tillverkare*

Mylan Hungary Kft, H-2900 Komarom, Mylan utca 1, Ungern.

**Den här bipackes edel ändrades senast 3.9.2024**